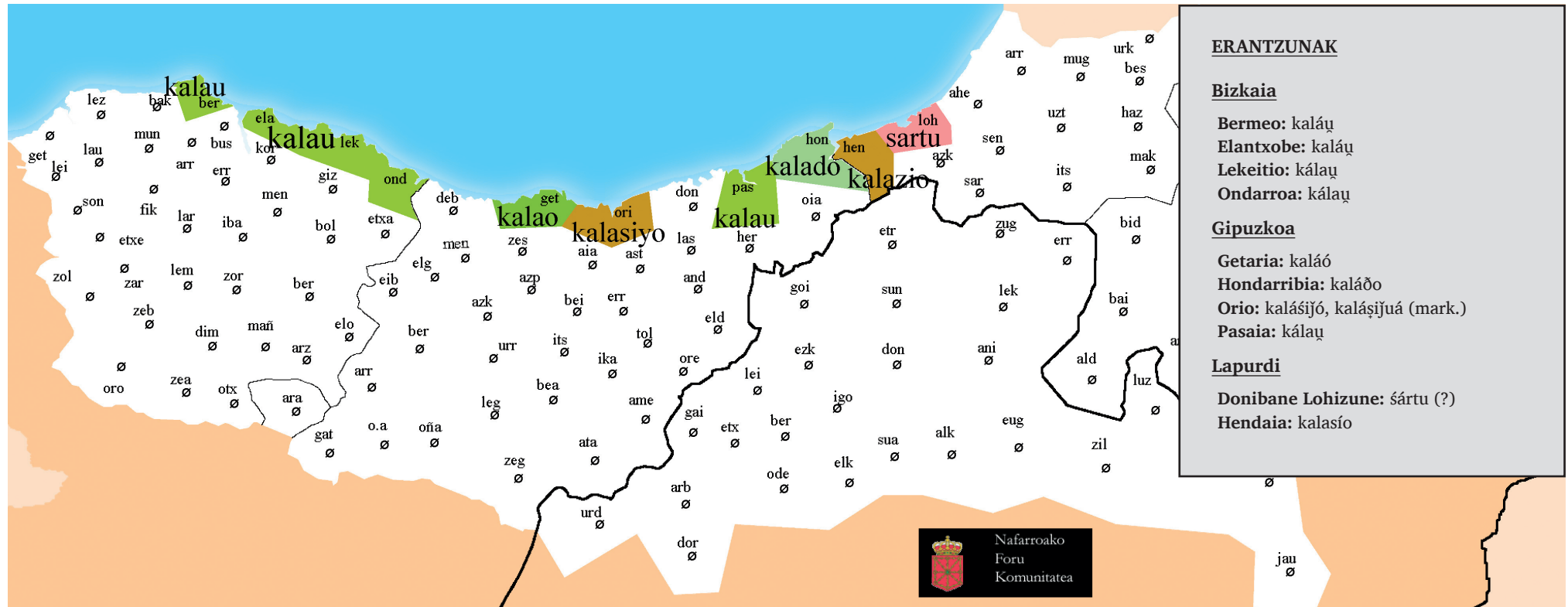


## 2643. Mapa: calado de un barco / tirant d'eau / draught of a vessel

GALDERA: 81210



### ERANTZUNAK

#### Bizkaia

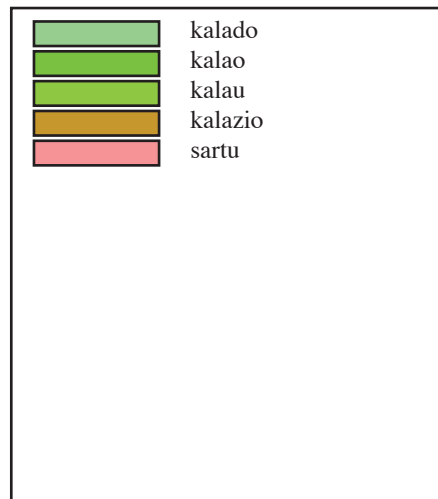
Bermeo: kaláũ  
 Elantxobe: kaláũ  
 Lekeitio: kálaũ  
 Ondarroa: kálaũ

#### Gipuzkoa

Getaria: kaláó  
 Hondarribia: kaláðo  
 Orio: kalásijó, kalásijuá (mark.)  
 Pasaia: kálaũ

#### Lapurdi

Donibane Lohizune: sártu (?)  
 Hendaia: kalasio



- Itsasontzi batek urpean duen zatiaren sakonera nola izendatzen den galdetu da.

**Bermeo:** *Linea flotasiñoti bera dakona parte bisixé enbarkasiñona. "Kalaué" esaten du, uren ertzetik eta gillera dekon alturie.*  
**Elantxobe:** *"Kalaue" da urétatik bera dauena.*  
**Lekeitio:** *Urertzetik eta berartien doyen... barku sartunda dauena ["kálau"].*  
**Ondarroa:** *Au da amura; au de merkánti; "kalau" isaten da barkuk berak uran ondutik beruntz dakarren berusku; linea flotasiñotik berusku.*  
**Pasaia:** *Kalau aundiya zekaken ta orgatik eziñ uken or sartu, zeatikan or ur mia ta beak kalau aundiya, ba eziñ uken sartu.*